

## بناغلي عبدالباري جهاني نوښتگر او مخکښ شاعر اولیکوال

شعر هغه هنري اثر دی چې ښکلي او په زړه پوري کلام ته او خوږو ترکیبونو او ظاهري فورم او شکل ته اړتیا لري . د شعر ښکلا د شعر په معنا، کلام او احساس کې او د شعر د فورم او شکل په وسیله انعکاس مومي . شاعر باید خپل شعري مطلب داسې تنظیم او ترتیب کړي چې شعر یې معنا ولري او یو ښکلي فورم او شکل پیدا کړي . دی باید له هغو ترکیبي عناصرو نه لکه: احساس، عاطفه، تخیل، وزن، کلام او د ټولني داسې نورو پدیدو نه ګټه واخلي، چې شعر یې معنا پیدا کړي او د ده شعر ته یو ښکلي فورم او شکل ور په برخه شي ، او د ده د شعر اساسي معنا، مفهوم او موضوع روښانه شي او دی خپل هدف، موخه او پیغام په خپل شعر کې خلکو او ټولني ته بیان کړي . اساسي اصل د یو شعر په معنا کې نغښتې دی، جاني موضوع یې فورم او شکل دی



زموږ هیواد د لوړو شاعرانو، ادیبانو او لیکوالانو ټاټوبي دی ، چې زموږ خلک او هیوادوال د شعر او ادب سره له پیریو پیریو هیسی یوه ځانګړې مینه او علاقه لري . زموږ په ټولنه کې د شعر هنر ته د شاعرانو، ادیبانو او لیکوالانو له خوا ډیره پاملرنه شوی ده . زموږ زیاتره شاعران د خپل ښکلي او په زړه پوري کلام ، فهم او ادراک او سپیڅلي احساساتو او عواطفو په وسیله ټولني اهداف او د ټولني غوښتنې په ډیر انساني توګه بیان کړي دي . دوی په خپلو آثارو کې خپل دردونه او د ټولني ناخوالې او دخلکو او هیواد سره خپله مینه او خلوص په ډیر عالي شکل انعکاسوي . دوی دخپل علم او پوهې په وسیله دخپلې ټولني ستونزې او د هیوادوالو خوږې او ترخې ته

پاملرنه کړې ده ، او دحل لاره یې ورسوودلې ده . د بناغلي عبدالباري جهاني له نامه سره زموږ هیوادوال او په تیره بیا زموږ پښتانه آشنا دي، او ورباندې ویاړي او د قدر په سترګو ورته ګوري . دی د پښتنو د اوسنیو شاعرانو په منځ کې هغه ځلیدونکي ستوري دی ، چې دخپلو شعرونو په وسیله یې پښتو ادب تود او ځلانده ساتلی دی جهاني صیب زموږ د هیواد یو تکړه، وتلی ، پیژندل شوی پیاوړي او خوږ ژبي شاعر، ادیب، لیکوال، ویاند، ژباړونکی او ژورنالیست دی

دی د خدای بڅښلي حاجي عبدالاحمدخان زوی دی چې په ( ۱۳۲۷ ) لمريز کال کې دکندهار په ښار کې زیږیدلی دی . لومړنی زده کړې یې د کندهار په ښار کې دمیروبیس نیکه په لیسې کې سر ته رسولي دي، او بیا په ۱۹۷۲ کال کې دکابل پوهنتون د ادبیاتو او بشري علومو له پوهنځي څخه فارغ شوی دی جهاني صیب زموږ د هیواد د پښتو د ادب په تاریخ کې هغه ځلانده او غوره څیره ده، چې د ده شعرونو او آثارو زموږ پښتو ادب ښکلي، روښانه او پیاوړي ساتلی دی شعر ویل آسان کار نه دی، ځانته یو ځانګړي استعداد غواړي او په دی لاره کې تلل یو مشکل کار دی . خدای پاک جهاني صیب ته دغه استعداد او ذوق ور په برخه کړي دی . ده د کوچنیوالي څخه د مشهورو شاعرانو شعرونه لوستل او ورسره یې مینه

درلوده ، او دښوونځي په دوره کې ده خپلې شعري انگازې خپرې کړي، خو هغه وخت چې پوهنتون ته راغې نو دا انگارې نورې هم پياوړې او بشپړې شوې . د ده شاعري چې يونازک اولطيف فن دی تر اوسه پورې دوام لري

جهاني صيب هغه وخت چې لوړې زده کړې يې پای ته ورسولې خپل کار يې په پښتو ټولنه کې پيل کړ . په پنځه ويشت کلنې کې دکابل مجلې د مسوؤل مدير په توگه هم دنده تر سره کړې ده ، او دوه کاله يې د پوهنې په وزارت کې کار کړې دی ده دانگليسي ژبې د زده کړې لپاره دوه ځله بيروت ته سفر کړې دی . کله چې په هيواد کې حالات بدل شول، ده په ۱۹۸۱ کال کې پاکستان ته کډه وکړه، هلته دوه کاله پاتې شو د امريکا غږ راديو کې يې آزموينه په بري پای ته ورسوله، او بيا وروسته دامريکا متحده ايالاتو ته ولاړ، اوتر اوسه پورې هلته د مهاجرت شپې سبا کوي . دی دامريکا غږ راديو په پښتو څانگه کې د ژورناليسټ په توگه کار کوي جهاني صيب داوسنيو شاعرانو او ليکوالانو په منځ کې يو ځانگړې ځای او مقام لري. دی نه يوازې د پښتو ادب يو پياوړې شاعر او اديب دی بلکې په نورو ژبو هم آثار لري.

ده د نړۍ د بيلا بيلو شاعرانو شعرونه او آثار په پښتو ژبه ژباړلي دي . د ده ادبي او فرهنگي شخصيت نړيوال شهرت او مقام لري ، دی نه يوازې په هيواد کې د ننه بلکې په بهر کې هم د سترو او لوړو ليکوالانو او اديبانو له خوا ستايل شوي دی د جهاني صيب شعرونه د ولس د ژوند او حالاتو اصلي او واقعي تصويرونه انعکاسوي. د ده په شعرونو کې د پخواني، نن اوسېدوونکي او عيني ژوندانساني هيلې، جسارت، مستي، ياغيتوب، عواطف او احساسات پراته دي ، چې اوريدونکي، لوستونکي، او ليدونکي يې بې اختياره د ژور اغيز لاندې راځي او احساسات يې راپاروي د ده په شعرونو کې د واقعي عشق ، مينه او محبت ، سوز او گداز او د طبيعيت د مناظرو او ښکلا نه رانيولې تر ملي، اجتماعي، علمي، تصوفي او اخلاقي کچه پورې تصويرونه او مفاهيم نغښتي دي . د شعر هنر، د موسيقي هنر، شاعران، هنرمندان هغه فرهنگي شتمني دي، چې ديويل سره تړاو لري . د موسيقي هنر د شعر د هنر په وسيله بشپړ ، ځلانده او تازه کيږي

د جهاني صيب شعرونه يو ځانگړې موسيقيت لري ، خو کله چې دده شعرونه د هنرمندانو په خوږو او ښکلو آوازونو، طرزونو او کمپوزونو کې د راديو ټلويزون له لارې دساز په څپو کې مينه والو ته وړاندې کيږي، ښکلا يې لا پسي زياتيږي

د جهاني صيب شعري کلام د ده د پاک اوسپڅلي زړه کلام دی، چې په نورو زرونو خپل اغيز لري . دی يو دروند شاعر دی، ځانگړې قلم او ځانگړې ژبه لري . دی د نرم او لطيف مزاج اوملي احساس او درواني طبعی شاعر دی . دی ديو ممتاز او نازکخيال شاعر په توگه د نیکو اوصافو او لوړو اخلاقو خاوند دی . دی دخپل وطن او ملت سره ځانگړې مينه لري . د ده په ذهن او روان کې ملي نظر، ملي احساس خوندي دی دی آزادي ، خپلواکي، دموکراسي، ملي عدالت او انصاف اوملي وحدت ته علاقمند دی، او په دی لاره کې يې د خپل سپڅلي قلم او خوږ کلام په وسيله ستر فعاليتونه ترسره کړي دي . دی د پښتون ، پښتونوالي او پښتو ژبې سره يوه ځانگړې مينه او خواخوږی لري . ده د پښتو ژبې او د پښتو ادب د ودې لپاره لوی خدمتونه کړي دي، چې د ده نوم او دده ادبي هلې ځلې زمور د پښتو ادب په تاريخ کې نه ورکيدونکي اونه هيريدونکي دي . لنډه دا چې که د جهاني صيب پر شاعرۍ ، او ليکوالۍ او پښتونوالۍ هر څومره وغږيرو بيا هم کم دي په راتلونکي کې دښاغلي جهاني صيب سره يو ځانگړې مرکه لرو چې په خپل وخت کې به خپره شي

په ډير درنښت : انجنير عبدالقادر مسعود

# جلوه

زه رباب ته مي شهباز يي

زه نغمه يم ته مي ساز يي

زه مقام يم ته مي سور يي

زه آهنگ يم ته آواز يي

ته لمبه يي زه دي شمع

زه پتنگ ته مي پرواز يي

زه مجنون ته مي جنون يي

زه محل ته مي ممتاز يي

ته مي سر د ليونتوب يي

ته زما د جنون راز يي

هم ناظم يي هم مي نظم

ته هم سوز يي هم گداز يي

زه له کومي فنا تشتم

چي انجام ته مي آغاز يي

دا د کومي پيالي بنگ دی

چي نشي پکي مستي يي

دا د کومي نغمي شرنګ دی

چي شهباز پکي نخيري

دا د کومي سلګي اور دی

چي لمبي پکي ويلي يي

دومره پوه يمه چي ته يي

هم وجود بيهم جلوه يي

تصویر ستا د جمال زور دی

محفل ستا د لمبی شور دی

# غزل

په ژوند مي نصیب نه سوي جنازې ته دي درخ  
د یار د وصل خیا له هد یری ته دي د رخ  
یو تشنه وعده یې دخوانی په بیه غوړم  
سوالگر نه یم آسمانه چي کاسي ته دي درخ  
منم چي ترمنز له یې سکرو تي دي کرلي  
دالار په ماودانه ده کوڅې ته دي د رخ  
یو لحظه دي مـخ له رقیبا نو پتو مه  
لمبی خا مو شه نه سی تما شي ته دي درخ  
داستاد مینی اوردي چي محفل رنگینومه  
پانوس رنگه بلیرم بدرگی ته دي درخ

# محشر

شېخه مه راځه محشر دی مخکه سوخي آسمان سوخي  
خم له اوره سره چوي پباله سوخي پیمان سوخي  
د سکروتو محجرونه د سینو گرداب ته لوپړي  
په دوزخ کې پایکوبي ده څپه سوخي توپان سوخي  
د سوما له خمه اخلي نوش په نوش وروستي جامونه  
د زردشت لحد اور واخیست خرغه پوش زاهدان سوزي  
مهارت د علم غوړي په محفل چي ور گدیږي  
د پخو رندانو خای دی سست مذهب او ایمان سوخي  
دا مسلک د خرابات دی په هر خم کې خرابي ده  
حریفان په کې غرقیږي ساقی سوخي رندان سوزي  
بد مستان دي هیاهوی دی شوی دم په دم ماتېږي

چيغي ورغلي محراب ته توبه سوخي شيخان سوخي  
د مطرب گوتي نخبيري له شهبازه لمبي څاخي  
څوك تازه محفل ته راغي چې بورا ورته ځان سوزي  
عقل لاره ورکه کړي د جنونو غبيري ته لوپيري  
دجنونو حکم چلبيري دانا سوزي نادان سوزي  
جهاني لاري يې څاره هسي نه چې سره ورک شي  
زمانه په زړه کړه ده قول سوزي پيمان سوزي

## غزل

د انتظار سترگي مي سرې وي ما دي لار څارله  
د هيلو ورځي مي تيارې وي ما دي لار څارله

درته خيرات مي وزرونه نذرانه ايـبـني وو  
ستا به په کوم پانوي کي شپي وي ما دي لار څارله

ژبي گونگي وي ايشارو د تورو نکل کاوه  
پاتي نسکوري پيماني وي ما دي لار څارله

کلونه تېر وو لارو نه وايه تصوير د پـلـونـو  
هېرې د شپو څخه کيسي وي ما دي لار څارله

لکه يعقوب د کاروانو لاري مي سترې کـرـلي  
نصيب د مصر زولني وي ما دي لار څارله

زما د شهيدو ارمـانـونو جنډي ونړېدي  
ستا په مزار شناختي ويدي وي ما دي لار څارله

د ( جهاني ) قسمت رنظور انظار ورسیدی  
د سترگو تور می هدیری وی ما دی لار خارله

# غزل

د شمعی په خپر سوخو له خپل خانه سره خو  
که وصل که هجران وی د جانانه سره خو  
د تورو په حساب دی ورکمی لاری د تررمیو  
منزل چاته معلوم دی د اسمانه سره خو  
تش نوم د ساحل اورو یو تصویر د بیړی وینو  
په خاڅکو په گامونو له تـو پانه سره خو  
سپراب یی نکړی شونډی سل کلونو سراپونو  
له چـغو سره راغلو لـه ارمانه سره خو  
شبم غونډی مو لاری له کلونو شولی ورکمی  
د اوښکو په زولی کی له گرپوانه سره خو  
د غله دیدن شیبی یی لکه خوب هسی پناه شوی  
په نیمه شپه کی راغلو د اذانه سره خو  
توینه مو په تنډی کی د صنم سجدی اخیستی  
احرام ترو پر لاری له مـغانه سره خو  
زاهـده په تیاری کی د تسپو غرونه اورم  
کوثر ته دی روان کرو له شیطانه سره خو  
قاصده زما سلام دی په تـولی د رقیبانو  
مونږ داسـی مېلمانه یو د مېزبانه سره خو  
اغاز دی که انجام دی راز په سل پردو کی نغبتی  
هـوښیار که لپونی یو د زندانه سره خو  
د ژوند په راز پوه نه شو ( جهاني ) سبا به نه یو  
یو خو بی نومه سیوری له کاروانه سره خو

نه به ته یی نه به زه یم

يوه ورځ به دا جهان وي نه به ته يې نه زه يم  
هم به مځکه هم آسمان وي نه به ته يې نه به زه يم

سپين لاسونه د ساقې به گرځوي پيالې د ملو  
سره جمع به ياران وي نه به ته يې نه به زه يم

د پانوس لمبې به سوځي بې فرياده وزرونه  
بل محفل نور به رندان وي نه به ته يې نه به زه يم

تور لښکر به د اغيارو څوک په تور د مينې وژني  
بل منصور بل به ايمان وي نه به ته يې نه به زه يم

د باطل نمرود به اور وي د حق چيغې شوروي  
څوک خليل به ور روان وي نه به ته يې نه به زه يم

لا چيني به په خلوت کي غلي غلي شرايونه  
ريا کار به زاهدان وي نه به ته يې نه به زه يم

څوک به ناڅي څوک به خاندي څوک به مات وي تر غم لاندې  
هم ساحل هم به توپان وي نه به ته يې نه به زه يم

بازاري مينې به پلوري اشارې دبورو سترگو  
گناهکار به عاشقان وي نه به ته يې نه به زه يم

له شهبازه به را اوري "جهاني" ستا غزلونه  
ستا دميني به داستان وي نه به ته يې نه به زه يم

غزل

هغه گرهوان چې د ازله د گنډلو نه و  
جنون يې هم د زولنو د ټينگېدلو نه و

د ارمانونو په ساحل مې بېرې ډوبه شوله  
بيده قسمه دا گودر د غرقېدلو نه و

چې بې خبره دې رخصت شوم له حضوره څخه  
د عزرايل خاموش پيغام د اورېدلو نه و

د دار پر سر که مې نارې د انالحق وهلي  
شيخه معذور يم هغه سر ستا د ويلو نه و

يوازې ما د خپل جانان قولونه واخيستله  
دا کوه طور د فرعونانو د ليدلو نه و

زه په لمبو کې سوځېدم جلوه مې وليدله  
هغه مقام د هر خامبازه د ورتللو نه و

چې "جهاني" يې د پېړيو په وعده او بېرې  
خواره زاهده هغه جام ستا د چنبلو نه و

#### دعوه

کندهار مې د بابا په قباله دى  
که پنجشير دى که واخان دى وطن زما دى

هره لوېشت مې د نيکه او بابا گور دى  
په هر گام باندې لحد او کفن زما دى

هر غاټول يې زما له وينو رنگ اخيستی  
دا په وينو روزل سوى چمن زما دى

له نيکه راپاتې سوى په ميراث دى  
دا د مشکو ربانونو څټن زما دى

سرداري يې زما په پچه ده ختلي  
له آمو تر مست هلمنده مامن زما دی

که تاجک دی که اوزبک دی یو افغان دی  
ددې خاوري هزاره ترکمن زما دی

چې فکرونه د نفاق پالي په سر کې  
امتياز يې د وهلو کشتن زما دی

بنه يې زما دي ، بد يې زما دي هر څه زما دي  
ددې خاوري ارغوان او زغن زما دی

دلته هره تيره کاني بدخشان دی  
دا لالونه، غرونه غرونه دمن زما دی

د ازل تقسيم باغوان يم پيدا کړی  
دا بهار دا لاله زار او گلشن زما دی

دا مورچل مورچل پکتيا او دا شبربريتي  
چې فلک به کور ورگوري دبنمن زما دی

که ميرويس دی که اکبر که مسجدي دی  
هره توره، هر ميدان او تورزن زما دی

فتحه زما ده، فخر زما دی، جشن زما دی  
شهيد زما دی د وپرژلو شيون زما دی

چې په زره کې څه درتبر نسي اسمانه  
چې پرون مي د نيکونو و نن زما دی

# غزل

جانانه په سجدو درته راغلی یمه ځم

څو ورځي دي په غیر کي اوسېدلی یمه ځم

د اوبنکو په گامونو اوسېلو در څخه ولاړم

له سترگو تر بانو را رسېدلی یمه ځم

تر اوسه مي باقي دي پر کوڅو پلونو نښي

يو عمر پر دې لارو ژرېدلی یمه ځم

بېغور چي د سيالی مي د رقيب را پاته نه سي

سل ځله دي سـکـرـوتـو از مېللی یمه ځم

ته ناست وي لاس تر غاړه له رقيب سره همراز

پر شمع د محفل دي کرېدللی یمه ځم

د عقل پر کوڅو مي کانو سر دی پېژندلی

په ټول د لـبـونـو کي چي بناغلی یمه ځم

له شپو څخه دي ولاړم جهاني رنگه په صبر

له شرنکه د نغمي دي پرېوتلی یمه ځم

شعر از خيام

گر باده خوری تو با خردمندان خور

یا با صنمی لاله رخ خندان خور

بسیار مخور ورد مکن فاش مساز  
اندک خور و گه گاه خور و پنهان خور

ژباړونکي : عبدالباري جهاني

له هوښيارو سره نوش که د سرو ميو ډک جامونه  
يا ملگري که پی مخي بشايسته لکه گلونه  
نه چي وړان دی له مستی سي د زندانو محفلونه  
لږ يې نوش که کله کله او پټ وساته رازونه

شعر از خيام

من دامن زهد و توبه پی خواهم کرد  
با موی سپید قصد می خواهم کرد  
پیمانه عمر من به هفتاد رسید  
این دم نکنم نشاط کی خواهم کرد

ژباړونکي : عبدالباري جهاني

له توبي او له پرهيزه وړ تيريرم په زر ځله  
په دا سپينو وينتو ځمه ډکومه پياله خپله  
چې د عمر پيمانه مې بر اويا ده رسيدلی  
چي دا نن لا مستي نه کړم دا مستي به کوم کله  
دجهاني صيب يو بنکلي شعر چې دی کليپ په شکل جوړ شوي دی ، دی تاسو پاملرنه ورته راگرځوم .  
دا لاندني پته وگوري

<http://www.youtube.com/watch?v=TPyjQWAPJzs>

رفقا، دوستان عزیزتارنمای **وطندار** ! لطفاً نظرات، پیشنهادات، انتقادات، مقاله ها، نوشته ها، مضامین و مطالب

علمی و تحلیلی خود را جهت نشر به ادرس پوست الکترونیکس سایت بفرستید

[admin@vatandar.at](mailto:admin@vatandar.at)



مدیر مسوول : دیپلوم انجینر عمر محسن زاده

صاحب امتیاز : انجینر نجیب یوسفی

کلیه حق بر اساس قوانین کپی رایت محفوظ و متعلق به «وطندار» می باشد

بقیه گزیده های مقالات انجینر عبدالقادر مسعود

<http://www.vatandar.at/qadermasod>

وطندار